

São Paulo, 08 de fevereiro de 2024

**MANDATO**  
**2021-2026**

**Presidente**  
Alberto Mayer

**Presidente Coadjuvante**  
Renato Sartori

**Vice Presidente**  
Matteo Arcari

**Direttore Segretario**  
Bruno Romi

**Direttore Tesoriere**  
Fabiola Natali

**Consiglieri**

Antonio Carlos Delben

Bruno Ghiotto

Clarissa Fusco

Daniel C. Perseguinte de Oliveira

Daniel Pavarin

Daniela Policela Vieira

Elsa Pompermayer Stenico

Fernanda Mercurio Abrantes

Giuliana Patriarca

Isadora Calil Elias Rodrigues

Juliano Meneghel Dorizotto

Luciana Laspro

Maria Carolina Casati

Mauricio Chiosini Baggio

Maurizio Matrone

Rodrigo Mauro

Sebastião Zoli Junior

Tiago Colombini

**Revisori dei conti Comites**

Daniela Dardi

Paulo Occhialini Mancio

Stefano Russo

**Revisore dei conti**  
**Comites per il Consolato**  
Giovanni Manassero



## CELEBRAÇÃO DOS 150 ANOS DE IMIGRAÇÃO ITALIANA NO BRASIL

Dia 21 de fevereiro vamos comemorar os 150 anos da imigração italiana!

Participe decorando sua cidade até **27/02** com temas italianos.

Compartilhe fotos usando **hashtag**

**#150imigraçãoitaliana** e **#150immigrazioneitaliana**  
marque **@turismoestadosp** e **@italyinsampa**.

O Vencedor será capa do Calendário de Eventos dos 150 Anos da imigração italiana.



Secretaria de  
**Turismo e Viagens**



**SÃO PAULO**  
GOVERNO DO ESTADO  
SÃO PAULO SÃO TODOS

\*Para mais informações, acesse:

\* <https://www.turismo.sp.gov.br/celebracao-dos-150-anos-de-imigracao-italiana-no-brasil>

# O samba italiano de Adoniran Barbosa

O Museu da Cidade de Salto recebe no mês de fevereiro a exposição “O Samba Italiano de Adoniran Barbosa”, que reúne oito telas de grafiteiros da periferia de São Paulo e retratam as músicas do sambista.

O Compositor de Saudosa Maloca, Trem das onze, Tiro ao Álvaro, entre outros grandes sucessos, é considerado o pai do samba paulista e responsável por retratar o cotidiano das camadas mais pobres da população urbana brasileira.

Este tributo marca os quarenta anos da sua morte, completados em 2022, oferecido pela Associação Italiana Giuseppe Verdi em parceria com o COMITES SP (Comitê dos Italianos no Exterior), com o Governo do Estado de São Paulo, por meio da Secretaria de Estado da Cultura, Economia e Indústria Criativas, e da Organização Social de Cultura (OS) Catavento e suas Fábricas de Cultura.



COMITES SP



## VIDEOAULAS RITORNO DELLE RADICI

TURISMO DELLE RADICI



RETORNO ÀS RAÍZES



Já se encontram disponíveis as primeiras videoaulas Retorno às Raízes:

1ª videoaula: <https://youtu.be/h126Hcck4lk?si=1qYve0YHGHvbqskK>

2ª videoaula: <https://youtu.be/xA04WmWNRT0?si=a0sHRQ7tVhOVTYSK>

Para mais informações sobre o curso, siga-nos em nossas redes sociais @retornoasraizes.

## Série Nuovi Arrivati- As entrevistas que realizadas em 2023



Neste ano, iniciamos os trabalhos da comissão de recém-chegados da Itália no Brasil e outros lugares do mundo ouvindo muitas experiências, que criaram um mosaico revelador. O projeto partiu da necessidade de construir espaços para a nova imigração dentro da comunidade italiana já estabelecida.

Neste ano, iniciamos os trabalhos da comissão de recém-chegados da Itália no Brasil e outros lugares do mundo ouvindo muitas experiências, que criaram um mosaico revelador. O projeto partiu da necessidade de construir espaços para a nova imigração dentro da comunidade italiana já estabelecida.

“Organizamos uma comissão de trabalho no COMITES SP justamente para cooptar recém-chegados para as atividades de comunidade e abrir espaço para o diálogo através do conhecimento de quem é o imigrante italiano contemporâneo.

Ouvi-los nos pareceu uma estratégia muito eficiente, pois aproxima na mesma medida em que efetivamente abrimos espaço para essas vozes” ressalta Bruno Romi, Coordenador da Comissão de Recém-chegados do COMITES SP.

Confira todos os relatos na íntegra:

[https:// comites.org.br/serie-nuovi-arrivati-as-entrevistas-que-fizemos-em-2023/](https://comites.org.br/serie-nuovi-arrivati-as-entrevistas-que-fizemos-em-2023/)

---

A **Comissão Assistência Social do Comites SP**, coordenada pelo conselheiro Maurizio Matrone, da qual participam os Patronatos da circunscrição Consular de São Paulo, comunica:

### **Informazione del CEV:**

come ogni anno l'INPS e il suo partner CITI BANK comunicano le tempistiche relative alla Campagna CEV **2024/2025**.

Anche questa Campagna sarà organizzata in due fasi cronologicamente distinte:

#### Fase 1

La prima fase, riferita all'anno **2024**, che si svolgerà riguarderà i pensionati residenti in:

America, Asia, Estremo Oriente, Paesi scandinavi, Stati dell'Est Europa e Paesi limitrofi.

Citibank N.A. curerà la spedizione delle richieste di attestazione dell'esistenza in vita a partire dal 20 marzo **2024** e i pensionati dovranno far pervenire le attestazioni entro il 18 luglio **2024**.

Nel caso in cui l'attestazione non sia prodotta, il pagamento della rata di agosto 2024, laddove possibile, avverrà in contanti presso le Agenzie Western Union del Paese di residenza.

In caso di mancata riscossione personale o produzione dell'attestazione di esistenza in vita entro il 19 agosto **2024**, il pagamento delle pensioni sarà sospeso a partire dalla rata di settembre **2024**.



### **Santa Messa in Italiano**

Sia presenziale (Rua do Glicério, 255) o via Facebook.

Trasmessa in diretta dalla Chiesa Madonna della Pace - San Paolo

**Domenica, 11 febbraio 2024 alle ore 11:00**

Trasmisione su facebook: missaopazsaopaulo



### **Giorno del Ricordo 2024**

Ricorrendo l'anniversario della celebrazione del “Giorno del Ricordo” istituito dal Parlamento Italiano, con la Legge N° 92/2004, la Repubblica Italiana riconosce il 10 febbraio data fatidica dedicata alla memoria della tragedia degli italiani, vittime delle foibe e dell'esodo dalle loro terre nel secondo dopoguerra.

La famiglia Bartoli, l'Associazione Friuli Venezia Giulia di San Paolo e del Brasile, gli esuli Istriani, Giuliani, Goriziani, Fiumani, Dalmati, ed i simpatizzanti, informano che quest'anno sarà ricordato nella Messa celebrata da Padre Paolo Parise, presenziale e via internet facebook, giorno **11 febbraio 2023, alle ore 11:00**.

Si informa e si ringrazia che alla messa del Giorno del Ricordo, a chiunque sia possibile, potranno essere donati prodotti di igiene per i migranti accolti dalla Chiesa Madonna della Pace e di ricevute fiscali senza il codice fiscale (Nota Fiscal senza il CPF), che servono come donazione alle entità di assistenza sociale.

---

## L 'Ambasciata d'Italia a Brasilia informa:



L'Ambasciatore italiano Cortese onorato di incontrare il Vice Presidente della Repubblica del Brasile, Geraldo Alckmin, nell'anno del 150° anniversario dell'immigrazione italiana, della Presidenza brasiliana del [#G20](#) e di quella italiana del [#G7](#).

Lavoreremo per rafforzare ulteriormente la storica partnership tra Brasile e Italia!

### **PAGAMENTO DAS APOSENTADORIAS E PENSÕES DO INPS NO EXTERIOR – PROVA DE VIDA 2024-2025**

- *Data de publicação: January 17 2024*

O INPS publicou a campanha de prova de vida 2024-2025, destinada aos aposentados e pensionistas residentes no Brasil.

A partir de 20 de março de 2024, o Citibank irá enviar as solicitações de comprovação de vida dos beneficiários, as quais deverão ser devolvidas ao banco **até 19 de agosto de 2024**. Caso a comprovação de vida não seja entregue pelos beneficiários até 19 de agosto de 2024, o pagamento das aposentadorias e pensões serão suspensas na próxima parcela de setembro de 2024.

Caso o beneficiário queira comunicar situações específicas, relatar o não recebimento da correspondência ou solicitar esclarecimentos, além da assistência oferecida pelos [Patronatos](#) (Conteúdo disponível apenas em italiano), poderá contatar o Serviço de Suporte Citibank nas seguintes plataformas:

- visitando a página [www.inps.citi.com](http://www.inps.citi.com)
- enviando um e-mail para o endereço [inps.pensionati@citi.com](mailto:inps.pensionati@citi.com)
- ligando para o número italiano +39 02 6943 0693 (de segunda a sexta, das 8h às 20h, hora italiana)

Para mais detalhes, favor consultar as informações completas no [site do INPS](#).

### **Turismo, Itália: nenhuma emergência climática**

A Agência Nacional de Turismo da Itália (ENIT) informa que na Itália não há nenhuma situação de emergência devido ao clima. As temperaturas estão na média da estação, com alguns picos fisiológicos, e os fenômenos de temporais são episódios isolados, que ocorreram somente em algumas áreas e já foram superados.

”Quero garantir aos turistas que viajam para a Itália saindo de todas as partes do mundo que aqui encontrarão um clima adequado para a estação do verão, sem problemas particulares e sem algum risco. Venham desfrutar a Itália em todo o seu esplendor, em seu período mais florescente”, declara a Presidente e CEO da ENIT – Agência Nacional Italiana de Turismo – Ivana Jelinic.

### **Aviso importante: alterações legislação passaporte**

Data pubblicazione: June 14 2023

Si informano i connazionali, genitori di figli minori, che a partire dal 14 giugno 2023 non sarà più necessario presentare l'atto di assenso dell'altro genitore ai fini del rilascio del proprio documento d'identità (passaporto e CIE), ai sensi del D.L. 69/2023.

Nello specifico il novellato articolo 3-bis della L. 1185/1967 indica che, quando vi è concreto e attuale pericolo che a causa del trasferimento all'estero questo possa sottrarsi all'adempimento dei suoi obblighi verso i figli, sarà possibile per l'altro genitore richiedere una inibitoria al rilascio del documento. L'istanza potrà essere presentata presso il giudice competente presso il Tribunale ordinario in cui il minore ha la residenza abituale ovvero, se il minore è residente all'estero, il Tribunale nel cui circondario si trova il suo Comune di iscrizione AIRE.

Ai fini del rilascio dei documenti per i minori, invece, resta l'obbligo dell'assenso firmato da entrambi i genitori o da chi esercita la responsabilità genitoriale.

\*

Informamos os cidadãos italianos, pais de filhos menores, que, a partir de 14 de junho de 2023, deixará de ser necessária a apresentação do termo de consentimento (l'atto di assenso) do outro progenitor para efeitos de emissão do próprio documento de identidade (passaporte e CIE), nos termos do D.L. 69/2023.

Especificamente, o novo artigo 3-bis da Lei 1.185/1967 indica que, no caso de perigo real e atual de que, em virtude da transferência para o exterior, um dos pais possa fugir ao cumprimento de suas obrigações para com os filhos, será possível ao outro genitor solicitar liminar para emissão do documento.

O requerimento poderá ser apresentado ao juiz competente do Tribunal ordinário em que o menor tenha a sua residência habitual ou, tratando-se de menor residente no estrangeiro, do Tribunal da região em que se situa o Município (Comune) de registo do AIRE.

Já para efeitos de emissão de documentos para menores, mantém-se a obrigatoriedade do consentimento assinado por ambos os progenitores ou por quem exerça a responsabilidade parental (direito de guarda).

[https://ambbrasilia.esteri.it/pt/news/dall\\_ambasciata/2023/06/comunicazione-importante-avviso-modifica-legislazione-passaporti/](https://ambbrasilia.esteri.it/pt/news/dall_ambasciata/2023/06/comunicazione-importante-avviso-modifica-legislazione-passaporti/)

### **Operativo il nuovo sito web dell'Ambasciata d'Italia a Brasilia**

Da questa mattina l'Ambasciata d'Italia a Brasilia ha un nuovo sito web.

Frutto di una riprogettazione tecnica e grafica, esso ha l'ambizione di essere più facilmente consultabile, con quattro sezioni principali: "Chi siamo", "Italia e Brasile", "Servizi Consolari e Visti" e "Notizie"; temi di maggiore interesse: "Argomenti in evidenza"; comunicazioni dell'Ambasciata: "Notizie e Comunicati Stampa"; principali portali del Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale.

I nuovi menu a discesa laterali e la rinnovata guida di navigazione aiutano nell'esplorazione del sito, con un'apposita barra di ricerca dinamica nella "home page".

Nel corso dei prossimi mesi anche gli Uffici consolari e gli Istituti Italiani di Cultura in tutto il Brasile avranno siti web rinnovati.

La consultazione del nuovo sito dell'Ambasciata può avvenire tramite l'indirizzo <https://ambbrasilia.esteri.it/it/>

### **Proroga del termine relativo al necessario utilizzo di credenziali SPID, CIE e CNS per l'utilizzo dei portali in rete**

Maeci

Il Decreto Milleproroghe (D.L. n. 198 del 29 dicembre 2022) aveva accolto parzialmente la richiesta di proroga, prorogando i termini di soli 12 mesi. Nell'accogliere invece integralmente la nostra richiesta, il testo della Legge di conversione estende fino al 31 dicembre 2025 il termine ultimo per rilasciare o rinnovare credenziali per l'identificazione e l'accesso dei cittadini ai propri servizi in rete, diverse da SPID, CIE e CNS. Viene inoltre **prorogato al 31 marzo 2026 il termine per continuare a utilizzare le credenziali tradizionali rilasciate fino al 31 dicembre 2025.**

Pertanto, fino a tale data, i cittadini potranno continuare ad accedere ai servizi consolari in rete, senza impiegare lo SPID o la Carta d'identità elettronica.

L'acquisizione dell'identità digitale rimane in ogni caso un passo fondamentale verso la progressiva digitalizzazione della Pubblica Amministrazione: a questo proposito, non appena possibile verranno forniti aggiornamenti sulle determinazioni in tema di SPID.

### **Il Consolato Generale d'Italia di San Paolo informa:**



fazem parte de uma iniciativa do ministério das relações exteriores italiano e consolidam a relevância do aspecto cultural no setor educacional.

Esta foi uma oportunidade de valorização do projeto também por sua relevância na valorização do Sistema de Formação Italiana no mundo e uma oportunidade de troca que envolveu as municipalidades de Diadema, Jarinu, Jundiaí, Mococa, Pedrinhas Paulista e São Paulo.

### **Cerimônia de entrega dos livros "Pimpa viaja para a Itália" e "Mil maravilhas em azul com Geronimo Stilton"**

**Data de publicação:** 05/02/2024

O Cônsul Geral Domenico Fornara recebeu, em um evento realizado em colaboração com o ICIB no Consulado, representantes das prefeituras parceiras no ensino da língua e cultura italiana no estado de São Paulo para a cerimônia de entrega dos livros "Pimpa viaja para a Itália" e "Mil maravilhas em azul com Geronimo Stilton".

Os livros, distribuídos juntamente com a Dirigente Escolar Monica Faggionato,



ministério das relações

### **2 de fevereiro 2024**

Na Câmara Municipal de Jandira o Cônsul Geral Domenico Fornara entregou a honorificância "Cavaliere dell'Ordine della Stella d'Italia-OSI" ao padre Giancarlo Pacchin.

O padre italiano, que já havia atuado em solo brasileiro, se estabeleceu definitivamente em 1985, tendo desde então dedicado sua vida às obras assistenciais e ao auxílio de pessoas em vulnerabilidade.





## Reconhecimento Cidadania Italiana – Lista 2015 - Orientações Importantes

2 de fevereiro às 18:37 ·

Lembramos aos requerentes inseridos na lista de espera do ano 2015 que o prazo para confirmar o INTERESSE para a entrega da documentação **VENCERÁ DIA 19/02/2024**.

Sugerimos aos requerentes – que ainda não se registraram no Portal Prenot@mi – de fazer o devido cadastro dentro do prazo.

**NÃO SERÃO ABERTAS EXCEÇÕES.**

Se você criou corretamente sua conta no portal “Prenot@mi” – COM OS DADOS CORRESPONDENTES AOS DA FICHA ENVIADA EM 2015 – a partir de 20 de fevereiro 2024 você receberá no e-mail cadastrado um link para que dê continuidade ao agendamento através do portal Prenot@mi.

O calendário dos agendamentos para apresentação dos documentos será restrito em base a efetiva demanda. Desta forma, sugerimos que se agendem o quanto antes para evitar a perda do prazo final de agendamento.

DÚVIDAS SOBRE O PROCEDIMENTO: <https://conssanpaolo.esteri.it/.../servizi.../cittadinanza/>



Anunciamos que está aberto o edital para bolsas de estudo “Invest Your Talent in Italy” (IYT) para o ano acadêmico 2024/2025.

Todas as informações em mérito estão disponíveis no link:

[https://conssanpaolo.esteri.it/.../dal.../2024/02/iyt/#iyt\\_@italymfa](https://conssanpaolo.esteri.it/.../dal.../2024/02/iyt/#iyt_@italymfa)



31/01/2024

O Italo, nosso assistente virtual, agora está disponível também pelo WhatsApp!

Dúvidas sobre cidadania? Atualização cadastral? Quais documentos preciso trazer para fazer o passaporte?

Chama o Italo e deixa ele te guiar pelas informações sobre os nossos serviços consulares!

É só clicar: <https://wa.me/11932600412>

Os links de WhatsApp e Telegram estão disponíveis também em nossa bio

## Avviso di ricerca sponsorizzazioni per la promozione di eventi nell'esercizio 2024

23/01/2024

Il Consolato Generale d'Italia in San Paolo intende procedere alla ricerca di sponsorizzazioni per le iniziative di promozione culturale, scientifica, economico commerciale e di networking che realizzerà in questa circoscrizione nel corso del 2024, con particolare riferimento alle celebrazioni dei 150 anni dell'immigrazione italiana in Brasile. Tra queste si segnalano soprattutto la *Festa della Repubblica* (2 giugno) e la *Settimana della cucina regionale italiana* (ottobre), oltre ad altri eventi di cui verrà reso noto il calendario.

Nell'ambito di dette iniziative le imprese italiane potranno promuovere la propria immagine, ragione sociale o altri elementi distintivi mediante la pubblicazione del proprio logo o di un messaggio promozionale sugli spazi pubblicitari connessi a tali eventi, previa sottoscrizione con questo Consolato Generale di apposito contratto di sponsorizzazione.

Per presentare l'offerta di sponsorizzazione è necessario inviare via mail all'indirizzo [contabile.sanpaolo@esteri.it](mailto:contabile.sanpaolo@esteri.it) il modulo di offerta unitamente al Documento Unico dei Requisiti e all'Informativa sul trattamento dei dati personali debitamente compilati e sottoscritti, assieme a copia di un documento di identità.



17/01/2024

Disponibilizamos o último slot de vagas para agendamento para entrega dos documentos dos requerentes das listas 2013 e 2014.

Lembramos que para visualizar o calendário e fazer o agendamento é essencial acessar através do link enviado para o e-mail cadastrado (dentro do prazo previamente especificado) no Prenot@mi.

Todos os requerentes maiores na época do envio do requerimento devem fazer agendamento individualmente.



Todo cidadão italiano deve manter o próprio cadastro atualizado perante o consulado competente.

Mas, para fazer isso, é essencial conhecer alguns conceitos (e palavras) que são fundamentais para todo connazionale.

**A.I.R.E** - que não deve ser confundido com FAST IT, é a ANAGRAFE DEGLI ITALIANI RESIDENTI ALL'ESTERO. Um banco de dados, gerenciado por um comune italiano. Todo cidadão italiano residente no exterior deve estar inscrito neste banco de dados. O consulado é competente pelo envio das atualizações/inscrição ao Comune.

**ANAGRAFE** - ou, em português, Cadastro Consular, em nosso consulado é o departamento que se ocupa dos cadastros consulares e das comunicações com os Comunes.

**FAST IT** - uma plataforma criada para auxiliar o gerenciamento da própria situação cadastral perante o Consulado. Através dele você 1) visualiza sua ficha cadastral em nosso consulado 2) pede atualização de endereço 3) pede inscrição no AIRE. Cada cidadão italiano maior de idade deve possuir a própria conta.

**ASSOCIAZIONE** - procedimento que vincula a conta criada pelo usuário no FAST IT ao nosso banco de dados. Com isso você italiano consegue ver sua ficha em nosso banco de dados.

**A.P.R - ANAGRAFE DELLA POPOLAZIONE RESIDENTE**, banco de dados no qual todo cidadão que retorna para residir na Itália será inscrito. Com isso o cidadão é cancelado do AIRE.

**STATO CIVILE** - departamento do consulado que funciona analogamente a um Cartório de Registro Civil, e é competente, entre muitas outras coisas, pelo envio das certidões de registro civil para a Itália.

Já salva esse post para quando surgir dúvidas! E lembre-se, dá para navegar pelo nosso site com a ajuda do Italo! [https://t.me/Italyinsampa\\_bot](https://t.me/Italyinsampa_bot)



### ÍTALO -

Apresentamos Italo, o assistente virtual do Consulado Geral da Itália em São Paulo. Como parte do nosso contínuo esforço em transformar a forma de nos comunicarmos com nossos concidadãos, criamos um assistente virtual para auxiliar no entendimento e na eventual solicitação de serviços em nosso Consulado. Assim, caso você seja residente em nossa circunscrição e necessite solicitar um serviço, convidamos a bater um papo com o Italo, que poderá guiá-lo e auxiliá-lo no processo. Para tanto, basta clicar no link [http://t.me/Italyinsampa\\_bot](http://t.me/Italyinsampa_bot) (presente também

na bio) e se apresentar!

**Já se apresentou para o Italo, o assistente virtual do consulado?**

**Acesse: [http://t.me/Italyinsampa\\_bot](http://t.me/Italyinsampa_bot) e explore suas dúvidas!**



### Novo e-mail para solicitações urgentes – passaportes

O Consulado Geral criou um novo endereço de e-mail para os concidadãos que não conseguiram agendar um horário através do [Prenot@mi](mailto:Prenot@mi) e que precisam solicitar um passaporte com urgência.

Os critérios necessários para acessar esse serviço de emergência são os seguintes:

– Passaporte perdido/roubado

**ou**

– Passaporte com vencimento em 60 dias a partir da data da solicitação

**e**

– Urgência comprovada (neste caso são consideradas urgentes somente viagens inevitáveis por motivos profissionais, de estudo ou de saúde).

As pessoas interessadas podem enviar sua solicitação para o endereço de e-mail: [sanpaolo.urgenzapassaporti@esteri.it](mailto:sanpaolo.urgenzapassaporti@esteri.it), tendo o cuidado de justificar a urgência anexando:

– Digitalização do passaporte vencido ou (em caso de roubo) relatório apresentado às autoridades policiais competentes;

– Passagem aérea comprada;

– Documentação que comprove o motivo urgente da viagem;

NB: é importante que os anexos não superem 500kb.

Todos os cidadãos cujos casos não se enquadram nos critérios acima são convidados a usar somente o portal [Prenot@mi](mailto:Prenot@mi). **Não serão avaliados nem receberão resposta os e-mails que não atenderem TODOS OS CRITÉRIOS acima mencionados.**

O chefe do departamento de passaporte do Consulado Geral de São Paulo esteve no último fim de semana, em missão no Vice Consulado de Cuiabá para a coleta de digitais para a emissão de passaportes de cidadãos que são residentes no Estado.

A grande novidade, resultado de um importante trabalho logístico deste Consulado e empenho do departamento, será a possibilidade de emitir passaportes aos italianos residentes no Mato Grosso sem que haja a necessidade de vir pessoalmente ao consulado em São Paulo.

As impressões digitais serão coletadas diretamente no Vice Consulado – dos cidadãos previamente agendados e com o cadastro devidamente atualizado – que também receberá os pagamentos e os passaportes – que deverão ser confeccionados em nosso consulado – serão sucessivamente enviados por correio.

Publicaremos ulteriores informações quando o serviço estiver completamente operacional.

A iniciativa faz parte de um amplo esforço de otimização dos serviços consulares, com os recursos disponíveis, para ir ao encontro dos italianos residentes na nossa circunscrição consular.



### **Nuova linea telefonica dedicata ai cittadini italiani ultrasettantenni** Maeci

A partire dal 17 marzo 2023 è attiva una linea esclusivamente dedicata ai connazionali over 70.

Coloro che risultano regolarmente iscritti all'AIRE di San Paolo e che rientrano nella fascia di età indicata possono rivolgersi a questo numero di telefono per eventuale assistenza nella prenotazione dei servizi e per informazioni sulle procedure da seguire per la corretta erogazione degli stessi.

Il numero è attivo dal lunedì al venerdì dalle 9:00 alle 12:00.

Numero dedicato: **(11) 96387 6362** (solo chiamate telefoniche normali, **NON** WhatsApp)

**ATTENZIONE:** la linea **NON** è dedicata alle operazioni di accertamento di esistenza in vita ai fini pensionistici.

### **Emissione visti per la Circoscrizione Consolare dello Stato di Minas Gerais**

Maeci

Informamos que a partir do dia 17 de outubro de 2022 o Consulado Geral da Itália em São Paulo é competente também para a emissão de vistos para a Circunscrição consular do Estado de Minas Gerais.

Para maiores informações, poderá acessar o link:

**[https://conssanpaolo.esteri.it/consolato\\_sanpaolo/it/i\\_servizi/per\\_i\\_cittadini/per-chi-si-reca-in-italia](https://conssanpaolo.esteri.it/consolato_sanpaolo/it/i_servizi/per_i_cittadini/per-chi-si-reca-in-italia)** o escrever para o setor responsável **[visti.sanpaolo@esteri.it](mailto:visti.sanpaolo@esteri.it)**.



### **Reconhecimento da Cidadania**

Se, após convocação, você entregou a documentação para o reconhecimento de sua cidadania, será comunicado - no prazo previsto em lei - acerca da conclusão do procedimento através de uma nova modalidade. Este Consulado, de fato, iniciou o envio da “comunicazione di riconoscimento di cittadinanza” de forma digital.

Os interessados receberão via PEC a comunicação acerca do êxito de seu pedido.

A carta, assinada digitalmente pelo Cônsul Geral, reportará os dados de envio para registro da documentação do interessado, além de citar os direitos e deveres que passam a integrar a vida cívica destes novos cidadãos italianos.

Os dados de envio podem ser úteis caso, no futuro, os interessados desejem solicitar as transcrições das certidões diretamente aos seus Comunes (os consulados, de fato, não emitem transcrições).

Esta comunicação tem caráter informativo e os novos cidadãos italianos poderão verificar a composição de seus próprios núcleos familiares diretamente no portal FAST IT, através da "associazione" (sugerimos, neste sentido, atenta leitura da seção em nosso site).

Em prol de uma maior celeridade e do bom funcionamento do departamento de cidadania, que quotidianamente recebe centenas de milhares de e-mail, pedimos que não sejam enviadas dúvidas relacionadas ao conteúdo da comunicação ou, ainda, acerca de questões dispostas em nosso site.

Para o recebimento correto da comunicação é, por fim, de especial importância o correto preenchimento do e-mail PESSOAL do requerente no momento da entrega da documentação. Caso um familiar tenha recebido a comunicação e você não, não deixe de verificar a caixa de SPAM!

Tendo recebido a comunicação, não é necessário aguardar nenhum outro comunicado deste Consulado, devendo o interessado acessar diretamente nosso site para usufruir dos serviços consulares.

Para mais informações: **[www.conssanpaolo.esteri.it](http://www.conssanpaolo.esteri.it)**



### **Para manter o próprio cadastro atualizado e cumprir os deveres enquanto cidadãos italianos é importante conhecer os conceitos por trás da estrutura consular.**

Você sabe o que é AIRE, o que é FAST IT e qual o papel do seu Consulado e do seu Comune na sua vida civil enquanto italiano. O AIRE (Anagrafe degli italiani residenti

all'estero/ cadastro dos italianos residentes no exterior) é um banco de dados gerenciado por um determinado Comune italiano.

Todo cidadão italiano possui um Comune de referência, seja por ter residido na Itália (Comune di última residenza) seja o Comune do ascendente italiano (para o qual os documentos são enviados quando concluimos o reconhecimento da cidadania), seja por força de lei (por um período nos anos 90' o Comune de referência para os nascidos no exterior era Roma).

Este banco de dados engloba as informações do cidadão: endereço (que permite que o cidadão expresse direitos como o voto) e registro civil (casamento/filhos/divórcios/etc).

O italiano residente no Brasil conta com o Consulado como órgão competente pelo envio das solicitações de inscrição, alteração de endereço e registro de alterações de 'Stato Civile' aos competentes 'Comuni'.

A função do consulado é, então, receber e encaminhar no prazo estabelecido em lei a documentação para registro. É competência do Comune transcrever certidões e concluir a inscrição/atualização no A.I.R.E.

Mas então o que é o FAST IT? O Fast It é uma plataforma, usada em todo o mundo, que serve de interface entre o cidadão e o banco de dados do consulado ao qual a conta está atrelada.

Com ele vocês conseguem visualizar as informações que estão em nosso sistema e solicitar alterações (de endereço). Quando recebemos confirmação que o Comune concluiu a inscrição atualizamos nosso banco de dados e é possível visualizar tal mudança no portal FAST IT.

Assim, caso deseje confirmações de transcrição/inscrição no AIRE ou a emissão de 'estrattos' será necessário entrar em contato DIRETAMENTE com seu Comune.

Mais dúvidas? Acesse nosso site e veja nossos vídeos tutoriais: <https://ww.consanpaolo.esteri.it>.



**Saiba mais:**

Insstagram.com/missaopazsp  
facebook.com/missaopazsaopaulo  
missaonspaz.org

A Missão Paz, entidade que acompanha os italianos em São Paulo desde os anos trinta, hoje acolhe refugiados de vários países.

### FAÇA PARTE DESSA HISTÓRIA! COLABORE:

#### Transferência bancária:

Banco Bradesco 237

Nome Fantasia: Casa do Migrante

Razão Social: Pia Sociedade dos Missionários de São Carlos

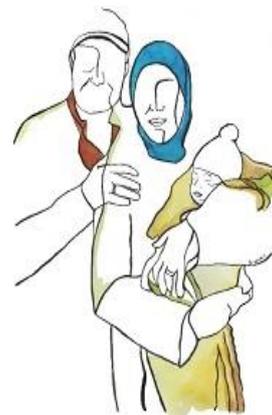
CNPJ: 62.806.682/0004-24

Agência: 515-0\* (IPara transferência não colocar o dígito 0)

Conta corrente: 34123-1

\*Lembrando que é necessário usar o Aplicativo do seu banco para ler o QR Code e fazer a doação por Pix

Chave Pix: CNPJ 62.806.682/0004-24



**BAZAR**  
DO ARSENAL DA ESPERANÇA

**10/02**  
08h15 às 12h30

RUA DR. ALMEIDA LIMA, 900 - MOOCA.  
Próximo à estação Bresser-Mooça do Metrô.  
Estacionamento gratuito no local.

**PROMOÇÃO de Carnaval!**

arsenal\_da\_esperanca



## Comemoração: Dia Nacional do Imigrante e 150 anos da Imigração Italiana ao Brasil em Ribeirão Preto, SP.



A Sociedade Dante Alighieri de Ribeirão Preto convida para a comemoração do **Dia Nacional do Imigrante Italiano** e os **150 anos do início da imigração Italiana ao Brasil**. A solenidade será realizada no **Teatro Municipal de Ribeirão Preto**, no dia **21 de fevereiro de 2024 às 19h**. Na programação consta a execução dos hinos italiano e brasileiro, palavra das autoridades presentes, homenagem ao imigrante símbolo do evento, **Sig. Mario Perrotta**, apresentação de danças folclóricas pelo **Grupo Folk Dante Alighieri**, show musical com o tenor **Alan Faria** e o grupo **Cuore d'Italia** e no encerramento a **Escola de Teatro Dante Alighieri** apresentará a peça **"Mérica"**. Entrada livre. As fotos do evento serão disponibilizadas em [dante.alighierirp/facebook](https://dante.alighierirp/facebook)

### 30esimo Trofeo RiLL per il miglior racconto fantastico

**Scadenza: 20 marzo 2024**

Giunge quest'anno al traguardo della trentesima edizione il Trofeo RiLL per il miglior racconto fantastico, premio letterario bandito dall'associazione *RiLL Riflessi di Luce Lunare*, col patrocinio del festival internazionale *Lucca Comics & Games* e della casa editrice *Acheron Books*.

**Le iscrizioni al concorso sono aperte fino al 20 marzo 2024.** Possono partecipare storie fantasy, horror, di fantascienza e, in generale, qualunque racconto sia (per trama e/o personaggi) "al di là del reale".

Ogni autore/autrice può inviare una o più opere, purché inedite, originali e in lingua Italiana.

Da oltre un decennio i racconti ricevuti sono più di 300 all'anno (nel 2023: 410 racconti), scritti da autori/autrici residenti in Italia e all'estero.

I racconti possono essere inviati, a discrezione di ciascun partecipante, in modalità cartacea oppure elettronica. Per i/le partecipanti residenti all'estero, è raccomandata la spedizione in formato elettronico.

I dieci racconti finalisti del 30esimo Trofeo RiLL saranno pubblicati (senza alcun costo per i rispettivi autori/autrici) in un e-book della collana "Aspettando Mondì Incantati", curata da RiLL. Inoltre, i migliori 4-5 racconti fra quelli finalisti saranno pubblicati (gratuitamente) nell'antologia del concorso (collana "Mondì Incantati", ed. Acheron Books), che verrà presentata al festival internazionale *Lucca Comics & Games 2024*.

Infine, il racconto vincitore sarà tradotto e pubblicato in Spagna (su *Visiones*, antologia annuale di PORTICO - Asociación Española de Fantasía, Ciencia Ficción y Terror) e in Sud Africa (su *PROBE*, la rivista associativa della SFFSA - Science Fiction and Fantasy South Africa).

L'autore/autrice del racconto primo classificato riceverà un premio di 250 euro.

La selezione dei 10 racconti finalisti sarà curata da RiLL. Ciascun testo partecipante sarà letto e valutato in forma anonima (cioè, senza che i lettori-selezionatori conoscano il nome dell'autore/autrice).

**Per maggiori informazioni e bando di concorso:** <https://www.rill.it/> - [info@rill.it](mailto:info@rill.it)

**ASSOCIAZIONE RiLL - RIFLESSI DI LUCE LUNARE**

via Roberto Alessandri 10, 00151 Roma



### Cursos Extensivos de Italiano A1. e B1 2024 no Circo Italiano SP

**10% DESCONTO - ÚLTIMOS DIAS**

Estudar no Circolo Italiano San Paolo significa estar em contato com uma organização que representa a cultura e a tradição italianas no Brasil desde 1911. Alguns bons motivos para fazer nosso curso:

- . Método Humanizado: o Curso oferece uma abordagem humanizada, focada nas necessidades dos alunos.
- . Professores Qualificados: Investimento contínuo na formação dos professores.
- . Preparação para Certificação: Preparativos para os exames de certificação oficial da língua italiana.

. Reconhecimento: O CILS, oferecido pelo Circolo, é reconhecido oficialmente e pode ser necessário para estudos na Itália ou processos de cidadania.

As aulas são síncronas, ou seja, acontecem em tempo real, o que favorece a interação entre alunos e professores, um aspecto fundamental no aprendizado de idiomas.

Com aulas de 2,5 horas de duração, de segunda a sexta-feira, o curso intensivo tem uma carga horária total de 45 horas, oferecendo uma imersão profunda na língua e cultura italianas.

**Inscriva-se: [circoloitaliano.perseus.com.br](http://circoloitaliano.perseus.com.br)**



O **Instituto Italiano de Cultura**, através da escola **PuntoB**, proporciona cursos de língua italiana com a mais alta qualidade de ensino, temática atual e de interesse dos alunos.

O aluno pode mergulhar no delicioso e rico mundo da língua e da cultura italiana, acompanhado por um corpo docente de primeira linha. Na modalidade online e presencial, em grupo ou individual, os cursos levam o aluno a atingir todos os níveis de proficiência da língua, levam o aluno ao mercado de trabalho italiano e aos vários cursos universitários, muitos deles em parceria com universidades brasileiras.

E, por fim, levam o aluno para a Itália, com uma bagagem linguística e cultural importantes para vivenciar uma rica experiência de viagem, familiarizado em tal contexto.

Venham conhecer a nossa proposta!

Para mais informações: [iic\\_cursos@puntob.com.br](mailto:iic_cursos@puntob.com.br) / (11) 99270.7188

### O Instituto Cultural Ítalo Brasileiro - ICIB

oferece a seus Parceiros

**25% de desconto**

**Intensivo bimestral Aulas de segunda, quarta e sexta**



O presente desconto não é aplicado em aulas particulares ou em curso preparatório ao exame de certificação.

**Para se obter o desconto de parceria, envie o comprovante de seu vínculo com a instituição parceira para o e-mail: [cursos@icib.org.br](mailto:cursos@icib.org.br) ou [cursos2@icib.org.br](mailto:cursos2@icib.org.br), assim enviaremos um código de desconto para o abatimento no valor de sua compra em nosso site.**

**Cursos Online:** <https://icib.org.br/cursos/linguas/calendario-cursos-online>

**Cursos Presenciais:** <https://icib.org.br/cursos/linguas/calendario-cursos-presenciais>

**Mais informações:**

Secretaria de Cursos – WhatsApp (11) 9 8237-4238 (11) 9-8554-9081

Instituto Cultural Ítalo Brasileiro <https://icib.org.br> **Rua Frei Caneca, 1071 Consolação – São Paulo**



### Inscrições Abertas – Scuola Italiana Eugenio Montale

**Conheça nosso Ensino Fundamental anos iniciais**

Aqui na Montale, a partir dos anos iniciais do ensino fundamental, os alunos têm aulas em português, italiano e inglês.

Nosso currículo em três idiomas, permite que as crianças mergulhem em um ambiente multicultural e multilíngue, onde têm a oportunidade de desenvolver habilidades linguísticas, ampliar horizontes culturais e promover a compreensão global.

É uma educação que valoriza a diversidade e forma cidadãos do mundo.

Quer saber mais? **Acesse [www.montale.com.br](http://www.montale.com.br)**

NOSSAS SEDES	
 <b>APOSENTADORIA E PENSÃO INPS</b> <b>CONVENÇÃO INTERNACIONAL BRASIL ITÁLIA</b> <b>DECLARAÇÃO RED PARA INPS</b>	<b>São Paulo:</b> Alameda Santos, 1909 - cj. 32 – <a href="mailto:italsp@uil.org.br">italsp@uil.org.br</a> – 11 3081 0133
	<b>São Caetano do Sul:</b> Rua Amazonas, 521 - cj. 25 – <a href="mailto:italabc@uil.org.br">italabc@uil.org.br</a> – 11 4224 5176
	<b>Fortaleza:</b> Rua Vicente Linhares, 521 - cj. 1205 – <a href="mailto:italfortalezag@uil.org.br">italfortalezag@uil.org.br</a> – 85 3181 6785
	<b>Belo Horizonte:</b> Rua Guajajaras, 880 - cj. 406 – <a href="mailto:italbh@uil.org.br">italbh@uil.org.br</a> – 31 3657 0226
	<b>Salvador:</b> Avenida Sete de Setembro, 1238 – <a href="mailto:italsalvador@uil.org.br">italsalvador@uil.org.br</a> – 71 3035 4388
	<b>Curitiba:</b> Rua Vicente Machado, 217 - cj. 71 – <a href="mailto:italcuritiba@uil.org.br">italcuritiba@uil.org.br</a> – 41 3232 0344
	<b>Florianópolis:</b> Praça XV de Novembro, 340 – <a href="mailto:italflorianopolis@uil.org.br">italflorianopolis@uil.org.br</a> – 48 3223 2352
<b>Porto Alegre:</b> <a href="mailto:italpoa@uil.org.br">italpoa@uil.org.br</a> – 51 99943 2115	

## Mappatura generale di archivi, risorse e strumenti per la ricerca genealogica in rete Antenati italiani

La ricerca degli antenati costituisce un'attività che interessa ad oggi milioni di persone in ogni parte del globo. E anche in Italia il fenomeno genealogico si sta rapidamente diffondendo mentre già coinvolge migliaia di persone da ogni regione e di qualsiasi condizione sociale ed economica.

Da alcune settimane è disponibile sul sito *internet* dell'**Archivio di Stato di Modena**, uno strumento che speriamo potrà rivelarsi utile a tutti coloro che stanno ricercando i propri antenati e ad una vasta schiera di genealogisti in Italia e nel mondo. Lo strumento di cui parliamo è la «**Mappatura generale di archivi, risorse e strumenti per la ricerca genealogica in rete Antenati italiani**».

<https://asmo.cultura.gov.it/patrimonio/ricerche-genealogiche/la-genealogia-come-strumento-di-ricerca-storica-nellera-digitale>

La *Mappatura* si estende oggi su oltre 300 pagine e offre al lettore più di 1.000 collegamenti ipertestuali.

La ricerca alla base del progetto ha infatti tenuto conto di una vastissima quantità di siti *internet* e risorse disponibili *on-line*:

- Enti ed Istituti nazionali ed internazionali;
- Archivi di Stato e Soprintendenze archivistiche e bibliografiche;
- Archivi storici diocesani;
- Archivi storici e progetti/portali realizzati o coordinati dalle Regioni o dalle Province autonome;
- Archivi storici degli Enti locali (Province, Città metropolitane, Comuni);
- Archivi di Stati esteri.

Si fa inoltre presente che la *Mappatura* sarà regolarmente aggiornata e ampliata, anche avvalendosi del prezioso contributo di quanti vorranno segnalare correzioni e nuovi archivi e risorse.

A partire dal 2024, si prevede inoltre di estendere il perimetro della ricerca fino a comprendere, gradualmente e procedendo per Regione ecclesiastica, tutte le oltre 25.000 parrocchie italiane presenti sul *web*.

(dott. Matteo Borelli - storico e genealogista *Istituto araldico genealogico italiano*/ Bologna)



### Estão abertas as inscrições para as turmas dos Cursos do INAS!.

"Você precisa aprender italiano de uma forma única e flexível!"

Veja as vantagens em aprender aqui no INAS e venha fazer parte da nossa Associação de Italiano no Brasil.

**Curso Regular de Italiano – Nível iniciante ao avançado (presencial ou on-line)**

Para informações e inscrição acesse o link:

[https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeMG1fvkfZwNL8jMzMkiplzVG2NdPmQ0Pm7P-eqYXy6qBjP\\_w/viewform?usp=sharing](https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeMG1fvkfZwNL8jMzMkiplzVG2NdPmQ0Pm7P-eqYXy6qBjP_w/viewform?usp=sharing)

**Agora oferecemos também o Curso Regular de Inglês – Nível Iniciante (on-line)**

Para informações e inscrição acesse o link:

<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSfbDI6AHtuc8PNJOL71X9IZYXChPUednVbwfbZZF8ylxf-Ezg/viewform?usp=sharing>

Patronato INAS-CISL/San Paolo - Rua Capitão Cavalcanti, 142 - Vila Mariana 04017-000 São Paulo – SP  
- cursos@inas.it / Telefone/WhatsApp: (11) 5579-2358



### COMUNICADO PATRONATO ACLI

O **Patronato ACLI** informa que retomou o atendimento presencial nos endereços e horários que seguem abaixo:

**Patronato ACLI São Paulo:**

Av. Ipiranga, 318 - 13º andar - Bloco A - Praça da República - São

Paulo - Cep: 01046-927

Tel. (11) 3214-0041 - WhatsApp (11) 99552-5868 – E-mail: sanpaolo@patronato.acli.it

**Patronato ACLI Campinas:**

Rua Proença, 1034 - Bairro Bosque - Campinas - São Paulo - Cep: 13026-121

Tel. : (19) 3255-7392 - WhatsApp (19)99894-1490 - Email : campinas@patronato.acli.it

**Patronato ACLI Santos:**

Rua Silva Jardim, 166 - sala 812 - Vila Matias - Santos - São Paulo - Cep: 11015-020

WhatsApp (11) 94235-9494 – E-mail: santos@patronato.acli.it

Os interessados em agendar um horário podem fazê-lo pelos telefones ou e-mails.

Agradecemos a atenção.

*Sigam nossas redes sociais no Facebook, para acompanhar as informações online e ficar sabendo de nossas iniciativas: @PatronatoACLIBrasile e @associacaoacli*

*Um caminho mais rápido e prático para entrar em contato conosco.*



## COMUNICADO PATRONATO ENASCO

Prezados senhores,

O Patronato 50&Più Enasco atende de segunda à sexta das 8:00h às 14:00h, por favor agendem seus horários pelos telefones (11) 3231-2351 e (11) 3259-1806.

Ficamos à disposição também no e-mail **patronatoenasco@bol.com.br**

Nosso endereço é: Av. São Luis, 50 – 20º andar – cj. 202 A– Ed. Italia - São Paulo/SP – CEP 01046-900.

Nos sigam nas redes sociais do Instagram e Facebook @luciana.laspro

Equipe Enasco: Antonio Laspro, Luciana Laspro, Adriana Truvidis e Andrea D’Antoni

PATRONATO



Istituto Nazionale Assistenza Sociale

## COMUNICADO PATRONATO INAS

Informamos que o Patronato INAS já retomou o atendimento presencial.

Estamos atendendo por agendamento de segunda a quinta-feira das 8:30 às 14:30hs.

Canais de atendimento: Telefone (11) 55792358 / E-mail [saopaulo@inas.it](mailto:saopaulo@inas.it)

Informações sobre cursos de italiano: [cursos@inas.it](mailto:cursos@inas.it)

Nosso endereço: Rua Capitão Cavalcanti, 142 – Metrô Vila Mariana, Cep: 04017-000 - São Paulo/SP

Outras informações poderão ser encontradas no site do Comites São Paulo:

**Facebook:** [www.facebook.com/comitessaopaulo](http://www.facebook.com/comitessaopaulo)

**Twitter:** [twitter.com/ComitesSP](https://twitter.com/ComitesSP)

**Instagram:** [instagram.com/comites.sp/](https://www.instagram.com/comites.sp/)

ou nos links das páginas oficiais da Comissão Jovem do Comites de SP:

**Facebook:** [www.facebook.com/ComissaoJovemComitesSP](http://www.facebook.com/ComissaoJovemComitesSP)

**Twitter:** [twitter.com/jovenscomitessp](https://twitter.com/jovenscomitessp)

**Youtube:** [www.youtube.com/commgiovanicomitessp](http://www.youtube.com/commgiovanicomitessp)

Av. São Luis, 50 - 3º andar, conj. 32-A – São Paulo – SP – CEP 01046-000 – Fone (11) 3287.3517

[comites.sp@comites.org.br](mailto:comites.sp@comites.org.br) / [www.comites.org.br](http://www.comites.org.br)